

GENERAL AGREEMENT
ON TARIFFS AND
TRADE

ACCORD GENERAL SUR RESTRICTED
LES TARIFS DOUANIERS COM.IND/W/67/Add.1/Corr.2
ET LE COMMERCE 28 October 1974
Special Distribution

Joint Working Group on Import
Restrictions

Groupe de travail commun des
restrictions à l'importation

NOTES ON INDIVIDUAL IMPORT RESTRICTIONS

Addendum

(Chapters 25-99)

NOTES CONCERNANT DIVERSES RESTRICTIONS
A L'IMPORTATION

Addendum

(Chapitres 25 à 99)

1. In response to the request in GATT/AIR/1036 for submission of corrections to document COM.IND/W/67/Add.1 and Corr.1, changes have been received affecting the pages attached, which are herewith reissued as replacement of the original pages. One case relates to a notification of a new measure. Deletions are also listed below. The notes incorporate comments received up to 31 August 1974.

2. List of deletions

<u>BTN numbers</u>	<u>Country maintaining the restriction</u>	<u>Page</u>
ex 27.10	Canada	53
ex 28.27	Benelux	65
ex 28.42	Benelux	69
ex 32.08	Japan	119
ex 37.03	South Africa	151(a)
ex 37.06,07	Austria	115
ex 39.007	South Africa	191
42.03,04	South Africa	223,225
ex 46.03	Benelux	237
ex chapters 50-62	South Africa	259
ex 61.10	Canada	561
ex 71.07	Japan	731
ex 71.08	Japan	735
ex 71.11	Japan	733
71.13	Japan	745
71.14	Japan	749
ex 72.01	Denmark	751
Chapter 73	Portugal	753
73.12,13,15	South Africa	761
ex 82.04-05	South Africa	781
ex 84.15,22,33,40	South Africa	811
ex 84.52	Japan	823
92.11 and 97.04	South Africa	947(a)
ex 98.01	Norway	969

3. Additional notification

<u>BTN number</u>	<u>Country maintaining the restriction</u>	<u>Page</u>
ex 92.11	Italy	948

4. The number indicated in the upper right-hand corner of the attached sheets refers to Part IV of the Inventory of Non-Tariff Measures (MTN/3B/4 and Addenda). For all the pages which have not been reproduced this time the Inventory number remains the old one. Concordance between the old and the new numbers can be found in MTN/3B/4 and Addenda.

5. All the references noted "B", "C", and "D" should be deleted from the existing notification sheets.

1. Comme suite à l'aérogamme GATT/AIR/1036, des parties contractantes ont signalé des modifications à apporter aux documents COM.IND/W/67/Add.1 et Corr.1; les pages ci-après ont été remplacées en conséquence. Dans un cas, il s'agit de la notification d'une nouvelle mesure. D'autres feuillets ont été supprimés comme il est indiqué ci-après. Les observations reçues jusqu'au 31 août 1974 ont été insérées dans les notes.

2. Feuillets supprimés

<u>Numéro de la NDB</u>	<u>Pays appliquant la restriction</u>	<u>Page</u>
ex 27.10	Canada	53
ex 28.27	Benelux	65
ex 28.42	Benelux	69
ex 32.08	Japon	119
ex 37.03	Afrique du Sud	151(a)
ex 37.06,07	Autriche	115
ex 39.007	Afrique du Sud	191
42.03,04	Afrique du Sud	223,225
ex 46.03	Benelux	237
ex chapitres 50-62	Afrique du Sud	259
ex 61.10	Canada	561
ex 71.07	Japon	731
ex 71.08	Japon	735
ex 71.11	Japon	733
71.13	Japon	745
71.14	Japon	749
ex 72.01	Danemark	751
Chapitre 73	Portugal	753
73.12,13,15	Afrique du Sud	761
ex 82.04-05	Afrique du Sud	781
ex 84.15,22,33,40	Afrique du Sud	811
ex 84.52	Japon	823
92.11 et 97.04	Afrique du Sud	947(a)
ex 98.01	Norvège	969

3. Notification additionnelle

<u>Numéro de la NDB</u>	<u>Pays appliquant la restriction</u>	<u>Page</u>
ex 92.11	Italie	948

4. Le chiffre indiqué en haut et à droite des feuilles jointes renvoie à la Partie IV du Catalogue des mesures non tarifaires (MTN/3B/4 et Addenda). Toutes les pages qui n'ont pas été reproduites cette fois-ci conservent le chiffre qu'elles portaient déjà dans le Catalogue. La concordance entre l'ancienne et la nouvelle numérotation figure dans les documents MTN/3B/4 et Addenda.

5. Toutes les références indiquées par "B", "C" et "D" doivent être supprimées sur les feuillets existants.

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTE item:
27.09*	United States	Canada	499
Petroleum oils ... crude		EEC	
27.10			
Petroleum oils ... other than crude			

(a) Description: L

(b) Comments by other countries:

The EEC has pointed out that, as a result of these restrictions and other measures, the United States industry has been able to secure substantial profits in its domestic market which have enabled it to finance expansion in the markets of third countries. The system has thereby caused lasting imbalance in the structure of the world petroleum industry. The restrictions are operated in a discriminatory manner and moreover apply to only parts of the United States. A recent United States Task Force set up by the President of the United States gave certain arguments which, in the view of the EEC, are completely justified, against the maintenance of the system for security reasons.

Canada is concerned with recent mandatory quantitative restrictions on crude and unfinished oil of Canadian origin, introduced on 10 March 1970 by Presidential Proclamation with duration until 31 December 1970. In the view of Canada, the restrictions on Canadian oil are inconsistent with the GATT obligations of the United States and should be removed as promptly as possible.

(c) Comments by country maintaining the measures:

The system is applied by administrative action under Section 232 of the Trade Expansion Act of 1962. Imports of petroleum and certain petroleum products are under licensing. Tariffs on imports of petroleum and petroleum products are suspended; however license fees are required for import quantities in items of specific allocated lines. License fees may be refunded if the imported petroleum or petroleum product is incorporated into products subsequently exported or into some specified products consumed domestically. The justification for the import system on national security grounds is in accordance with the provisions of Article XXI.

* In this item and 27.10, the following TSUS numbers are included in the quotas:

475: .05, .10,	Crude petroleum	:	.45,	Lubricating oils
:	Motor fuel	:	.55,	Greases
:	Kerosene	:	.60,	Greases
:	Naphtas	:	.65,	Mixtures in liquid form

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
27.09* Huiles brutes de pétrole	Etats-Unis	Canada CEE	499
27.10 Huiles de pétrole autres que brutes			

a) Nature de la mesure: Lb) Observations des autres pays:

La CEE a fait remarquer que, grâce à ces restrictions et à d'autres mesures, l'industrie américaine a pu réaliser des profits substantiels sur son marché intérieur, qui lui ont permis de financer son expansion sur les marchés des pays tiers. De ce fait, le système a déséquilibré durablement la structure de l'industrie pétrolière mondiale. Les restrictions sont appliquées de façon discriminatoire; en outre, elles ne concernent que certaines parties du territoire américain. Récemment, un groupe d'étude ministériel institué par le Président des Etats-Unis a fait valoir certains arguments qui, de l'avis de la CEE, sont parfaitement fondés, contre le maintien de ce système pour des raisons de sécurité nationale.

Le Canada est préoccupé par les restrictions quantitatives sur le pétrole brut et semi-raffiné d'origine canadienne qui ont été instituées à titre impératif le 10 mars 1970 par proclamation présidentielle pour une période allant jusqu'au 31 décembre 1970. De l'avis du Canada, les restrictions appliquées au pétrole canadien sont incompatibles avec les obligations qui découlent pour les Etats-Unis de l'Accord général, et elles devraient être supprimées aussi rapidement que possible.

c) Observations du pays appliquant la mesure:

Le système est appliqué en vertu d'un règlement d'administration pris en application de l'article 232 du Trade Expansion Act de 1962. Les importations de pétrole et de certains produits pétroliers sont soumises à un régime de licences. Les droits de douane à l'importation du pétrole et des produits pétroliers sont suspendus. Cependant, des taxes de licence sont imposées pour les quantités importées en sus de volumes spécifiés; elles peuvent être remboursées si le pétrole ou les produits pétroliers importés sont incorporés à des produits ultérieurement exportés ou à d'autres produits spécifiés mis à la consommation dans le pays. Cette justification du système d'importation par des considérations de sécurité nationale est conforme aux dispositions de l'article XXI.

* S'agissant des positions 27.09 et 27.10, les contingents portent notamment sur les n° suivants du Tarif douanier des Etats-Unis:

475: .05, .10, Pétrole brut	.45,	Huiles lubrifiantes
.25, Carburant ou combustible pour moteurs.	.55,	Graisses
	.60,	Graisses
.30, Kérosène	.65,	Mélanges d'hydrocarbures sous forme liquide
.35, Naphtes		

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:
ex 35.01 Casein	Switzerland	EEC

(a) Description:

R

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

In the debate on industrial products; it was noted that this was an agricultural restriction covered by the Protocol of the Swiss Accession to the GATT.

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:
ex 35.01 Caséine	Suisse	CEE

a) Nature de la mesure:

R

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

Au cours du débat sur les produits industriels, il a été noté qu'il s'agissait d'une restriction agricole prévue dans le Protocole d'accession de la Suisse à l'Accord général.

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 49.01 ¹ -04 (also 49.11 and 97.03) Books and periodicals, other printed matter in the English language	United States	Canada United Kingdom	556

(a) Description:

Books and periodicals in the English language, if written by a citizen or resident of the United States are not fully protected by United States copyright unless manufactured in the United States. But up to 1,500 copies of such a work first published abroad may be manufactured abroad and imported without loss of United States copyright. Compositing may also be done abroad. In addition, if a work is first published and, therefore, first copyright in the United States, an embargo exists against any and all imports, even if fully authorized by the copyright holder and/or author. This embargo applies even in cases where the work was initially written by a person who was neither a citizen nor a resident of the United States.

(b) Comments by other countries:

Copyright protection should not be linked to conditions of physical manufacture of books.

(c) Comments by country maintaining the measures:

This so-called "local manufacturing clause" provision was originally included in the United States copyright laws in 1891. Although subsequent efforts to eliminate it have been unsuccessful to date, the original scope has been relaxed over the years.

¹TSUS items:

270.05 pt., Printed matter
270.25.60, Books, m.s.p.f. wholly or in part the work of an author who is a national or a domiciliary of the United States.
270.63 pt., Periodicals
273.60 pt., Manuscripts, typewritten matter, carbon copies.

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 49.01 ¹ .04 (également 49.11 et 97.03) Livres et publications périodiques, autres ouvrages imprimés en langue anglaise	Etats-Unis	Canada Royaume-Uni	556

a) Nature de la mesure:

Les livres et les publications périodiques en langue anglaise écrits par un citoyen ou un résident des Etats-Unis ne sont entièrement protégés par la législation des Etats-Unis sur les droits d'auteur que s'ils sont imprimés aux Etats-Unis. Cependant, 1 500 exemplaires au maximum d'un ouvrage de cette catégorie publié en premier lieu à l'étranger, peuvent être imprimés à l'étranger et importés sans perte du droit d'auteur aux Etats-Unis. La composition peut également être faite à l'étranger. En outre, si un ouvrage est d'abord publié, et par conséquent d'abord protégé, par le régime des droits d'auteur aux Etats-Unis, il y a interdiction de toute importation, même si elle est pleinement autorisée par le détenteur des droits d'auteur et/ou l'auteur. Cette interdiction s'applique même dans les cas où l'ouvrage a été initialement écrit par une personne qui n'était ni un citoyen ni un résident des Etats-Unis.

b) Observations des autres pays:

La protection des droits d'auteur ne devrait pas être liée aux conditions de composition et d'impression des livres.

c) Observations du pays appliquant la mesure:

La disposition en cause, dite "clause d'impression dans le pays", avait été inscrite primitivement dans la loi de 1891 sur les droits d'auteur. Le gouvernement a cherché par la suite à la faire abroger, mais il a échoué jusqu'à présent. Le champ d'application de cette disposition a néanmoins été réduit.

¹ Tarif douanier des Etats-Unis

270.05 p Imprimés

270.25.60 Livres non spécialement dénommés, écrits en totalité ou en partie par un ressortissant des Etats-Unis ou par une personne résidant aux Etats-Unis

270.63 p Périodiques

273.60 p Manuscrits, ainsi que textes dactylographiés et leurs copies en carbone

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 50.09 Woven fabrics of silk	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 50.09 Tissus de soie	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

R(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 50.10 Woven fabrics of voile silk	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 50.10 Tissus de déchets de bourre de soie (bourrette)	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 51.01 Yarns of man-made fibres	Canada	Japan Taiwan	

(a) Description:

XR(JAP, TAW), Canadian Tariff No. ex 56110-1

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du ~ catalogue:
ex 51.01 Fils de fibres textiles synthétiques et artificielles	Canada	Japon Taiwan	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP, TAW), Tarif canadien n° ex 56110-1

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
51.01 Acrylic yarn (continuous)	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
51.01 Fils acryliques (continus)	Etats Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
51.03 Fils de fibres textiles synthétiques et artificielles	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
51.03 Yarn of man-made fibres	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 51.04 Woven fabrics	Canada	Korea Japan Poland	613

(a) Description:

- XR(JAP): Nylon fabrics excluding woven tyre cord fabrics, fabrics for belt manufacturing, fabrics for umbrella covering
XR(KOR): Polyester fabric excluding tyre fabric
XR(POL): Filament rayon fabrics excluding jacquard, dobby, yarn dyed, printed or pile fabrics

(b) Comments by other countries:

This and other export restraints notified by Japan to the Joint Working Group, comprising only government-to-government agreements, were submitted by Japan on the ground that they constituted import restrictions in the importing country as effective as any others and should be included in a general survey of import restrictions.

(c) Comments by country maintaining the measures:

Canada explained that the products, relatively few in number, on which Japan was restraining exports to Canada were all items which had achieved a high degree of penetration of the relatively open Canadian market. Aside from these restrictions the industries benefiting from protection received it only through tariff protection. Canada is encouraging the industries in question to adjust so that these measures will not be needed more than temporarily. World-wide liberalization of textiles would aid substantially in relieving the present pressure in one of the few relatively open markets for textile exports.

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 51.04 Tissus ...	Canada	Corée Japon Pologne	613

a) Nature de la mesure:

- XR(JAP): Tissus de fibres de nylon, à l'exclusion des tissus cardés pour pneumatiques, tissus pour courroies et tissus pour parapluies
- XR(KOR): Tissus de fibres de polyester, sauf tissus pour pneumatiques
- XR(POL): Tissus de fibres cellulosiques continues, à l'exclusion des tissus jacquard, des tissus tissés sur métiers à ratière des tissus en fils teints ou imprimés et des tissus bouclés du genre éponge

b) Observations des autres pays:

Le Japon a signalé au Groupe de travail commun cette limitation des exportations et d'autres encore qui concernent uniquement des accords entre gouvernements, parce que ces mesures constituent des restrictions à l'importation aussi efficaces dans le pays importateur que n'importe quelle autre mesure et qu'il y a lieu d'en tenir compte dans une étude générale des restrictions à l'importation.

c) Observations du pays appliquant la mesure:

Le Canada a exposé que les produits - relativement peu nombreux - dont le Japon limite l'exportation vers le Canada ont tous profondément pénétré sur le marché canadien qui est relativement ouvert. Mis à part les restrictions en cause, les industries qui bénéficient d'une protection ne la reçoivent que sous une forme tarifaire. Le Canada encourage actuellement ces industries à s'adapter de sorte que les mesures en question ne soient nécessaires que pour un certain temps. La libéralisation des textiles à l'échelle mondiale contribuerait dans une large mesure à atténuer la pression qui pèse aujourd'hui sur l'un des quelques marchés relativement ouverts aux exportations de textiles.

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
51.04 Woven fabrics of man-made fibres	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
51.04 Tissus de fibres textiles synthé- tiques et artificielles	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 52.01 Metallized yarn	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 52.01 Fils métallisés	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 52.02 Woven fabrics of metal thread	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 52.02 Tissus de fils de métal	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex Chapters 53-62 Textile products	Switzerland	Japan Uruguay	549

(a) Description: Liberal Licensing

Minimum price or price control system.

In order to prevent unduly severe competition for domestic products and minimum interference with other imports, even if the same product from other suppliers, Switzerland requires that the sales price of imported textiles be certified before goods may be imported. The price is then compared to domestic prices and it may be as much as 10 or 20 per cent below such prices (depending on the product concerned) and still be imported, but if the difference exceeds the maximum that particular shipment may not be imported, although other goods from the same country would continue to be imported if the price criteria were met. This system applies only to imports from certain country sources. Apart from this one restriction, there were no other quantitative restrictions on textile imports. The implementation of the system was reported to be under study by the Government of Switzerland.

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex Chapitres 53-62 Articles textiles	Suisse	Japon Uruguay	549

a) Nature de la mesure:

Régime libéral de licences.

Prix minimum ou contrôle des prix.

Afin d'empêcher une concurrence exagérément forte avec les produits du pays en entravant au minimum les autres importations, y compris celles du même produit en provenance d'autres fournisseurs, la Suisse exige que le prix de vente des textiles importés soit certifié avant l'importation. Ce prix est alors comparé aux prix pratiqués sur le marché suisse; il peut être inférieur de 10 à 20 pour cent à ces prix (selon le produit en cause) et le produit sera importé quand même; mais si la différence dépasse le maximum fixé, la marchandise ne peut être importée, bien que d'autres marchandises en provenance du même pays continuent d'être admises en Suisse si leur prix est conforme aux critères établis. Ce système s'applique exclusivement aux importations en provenance de certains pays. A part cette unique restriction, les importations de textiles ne font l'objet d'aucune autre restriction quantitative. Il a été signalé que le gouvernement suisse étudie actuellement l'application du système.

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
53.05 Sheep's or lamb's wool top, roving yarn, etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation.

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
53.05 Laine cardée, etc... (nappes ou "tops")	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
53.06 Yarn of carded sheep's or lamb's wool	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation.

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
53.06 Fils de laine cardée	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTE item:
53.07 Yarn of combed sheep's or lamb's wool	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
53.07 Fils de laine peignée	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
53.08 Yarn of fine animal hair	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
53.08 Fils de poils fins	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
53.09 Yarn of horsehair or of other coarse animal hair	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
53.09 Fils de poils grossiers ou de crin	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

<u>Product:</u> (BTN)	<u>Country or group</u> <u>maintaining measures:</u>	<u>Countries indicating</u> <u>an interest:</u>	<u>NTB</u> <u>item:</u>
53.10 Yarn of sheep's or lamb's wool	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
53.10 Fils de laine	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BIN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
53.11 Woven fabrics of sheep's or lamb's wool or of fine animal hair	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
53.11 Tissus de laine ou de poils fins	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
53.12 Woven fabrics of coarse animal hair	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
53.12 Tissus de poils grossiers	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
53.13 Woven fabrics of horsehair	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
53.13 Tissus de crin	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
56.05 Yarn of man-made fibres	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
56.05 Fils de fibres textiles synthétiques et artificielles	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
56.06 Yarn of man-made fibres	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
56.06 Fils de fibres textiles synthétiques et artificielles	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 56.07 Woven fabrics ... (discontinuous or waste)	Canada	Japan	613

(a) Description:

XR(JAP): nylon fabrics excluding woven tyre cord fabrics, fabrics for belt manufacturing, fabrics for umbrella covering and ribbon cloth

XR(KOR): Broadwoven fabrics substantially of nylon

See sheet on item 51.04 - Canada.

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 56.07 Tissus de fibres etc. discontinues ou de déchets de fibres etc.	Canada	Japon	613

a) Nature de la mesure:

XR(JAP): Tissus de nylon à l'exclusion des tissus cordés pour pneumatiques, tissus pour courroies, tissus pour parapluies et tissus de rubanerie

XR(KOR): Tissus de grande largeur, composés de nylon pour l'essentiel

Voir n° 51.04 - Canada.

b) Observations des autres pays:c) Observations du pays appliquant la mesure:d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
56.07 Woven fabrics of man-made fibres (discontinuous or waste)	Benelux	Japan	381

(a) Description:

BQ(JAP)

See sheet on item 51.04 - Benelux.

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
56.07 Tissus de fibres textiles synthétiques et artificielles discontinues ou de déchets de fibres textiles synthétiques et artificielles	Benelux	Japon	381

a) Nature de la mesure:

BQ(JAP)

Voir n° 51.04 - Benelux.

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
56.07 Woven fabrics of man-made fibres	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
56.07 Tissus de fibres textiles synthé- tiques et artificielles	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN):	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 58.01 Carpets, carpeting etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 58.01 Tapis, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 58.02 Carpets, carpeting etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDE)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 58.02 Autres tapis, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 58.03 Tapestries, flanders, etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 58.03 Tapisseries, tapisseries des Flandres, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 58.04 Woven pile fabrics and chenille fabrics	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 58.04 Velours, peluches, tissus bouclés et tissus de chenille	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 58.05 Narrow woven fabrics	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 58.05 Rubanerie	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 58.06 Woven labels, badges and the like	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Titre:	Pays ou groupe	Pays intéressés:	N° du
1)	appliquant la mesure:		catalogue:
1.06 lettres, sons et les aires	Etats-Unis	Japon	

Nature de la mesure:

XR(JAP)

Observations des autres pays:

Observations du pays appliquant la mesure:

Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 58.07 Chenille yarn, etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 58.07 Fils de chenille, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 58.08 Tulle and other net fabrics	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 58.08 Tulles et tissus à mailles nouées (filets)	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 58.09 Tulle and other net fabrics	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 58.09 Tulles, tulles- bobinots et tissus à mailles nouées (filets)	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 58,10 Embroidery	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 58.10 Broderies	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.01 Wadding and articles of wadding	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.01 Cuate et articles en cuate	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP).

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.02 Felt and articles of felt	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.02 Feutres et articles en feutre	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP).

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.03 Bonded fibre fabrics	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.03 Tissus, non tissés, de fibres fixées à l'aide d'un liant	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

ZR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.04 Twine, cordage, ropes and cables	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.04 Ficelles, cordes et cordages	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.05 Nets and netting	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.05 Filets, confec- tionnés ou non	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.06 Other articles made from yarn, twine, etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.06 Autres articles fabriqués avec des fils, ficelles, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.07 Textile fabrics used for the outer covers of books	United States	Japan	

(a) Description:

IR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.07 Tissus en matières textiles, du genre utilisé pour la reliure	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.08 Textile fabrics	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.08 Tissus en matières textiles	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.09 Textile fabrics coated or impregnated with oil or preparations with a basis of drying oil	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.09 Tissus en matières textiles enduits ou imprégnés d'huile, ou recouverts de prépa- rations à base d'huile siccativ	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.11 Rubberized textile fabrics	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.11 Tissus caoutchoutés, en matières textiles	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB items:
ex 59.12 Textile fabrics	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.12 Tissus en matières textiles	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.13 Elastic fabrics and trimmings, ... not of cotton	Canada	Japan	613

(a) Description:

XR(JAP): Elastic braid and elastic webbing.

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.13 Tissus élastiques, sauf en coton	Canada	Japon	613

a) Nature de la mesure:

XR(JAP): Tresses élastiques et tissus élastiques à armure toile

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.13 Elastic fabrics and trimmings	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.13 Tissus élastiques	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country of group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.14 Wicks	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.14 Néchet	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.15 textile hosepiping and similar tubing	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.15 Tuyaux pour pompes et tuyaux similaires en matières textiles	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.16 Transmission, conveyer or elevator belts cr belting	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 59.16 Courroies transpor- teuses ou de transmission	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 59.17 Textile fabrics used in machinery	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex. 59.17 Tissus en matières textiles, pour usages techniques	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 60.01 Knitted or crocheted fabrics	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 60.01 Etoffes de bonneterie	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTS item:
ex 60.02 Gloves	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressé:	N° du catalogue :
ex 60.02 Carterie	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB items:
ex 60.03 Stockings	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 60.03 Bas	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 60.04 Under garments	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDE)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 60.04 Sous-vêtements	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 60.05 Outergarments ... knitted or crocheted ... of spun rayon or synthetic fibres	Canada	Japa	613

(a) Description:

GQ Shirts of all fibres, men's and boys', dress, work and sport, made from woven or knitted fabrics with collar, front opening and long or short sleeves, having an export price below Canadian \$30 per dozen in the case of woven fabric shirts and Canadian \$33 per dozen in the case of knitted fabric shirts.

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Réstrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 60.05 Vêtements de dessus ... de bonneterie ..., en fils de rayonne ou en fibres synthétiques	Canada	Japon	613

a) Nature de la mesure:

GQ Chemises, en fibres de toute nature, pour hommes et garçonnets, habillées, de travail ou de sport, en tissus tissés ou étoffes de bonneterie, avec col, plastron et manches longues ou courtes, dont le prix à l'exportation est inférieur à 30 dollars canadiens la douzaine s'il s'agit de chemises en tissus tissés, et à 33 dollars canadiens la douzaine s'il s'agit de chemises en étoffes de bonneterie.

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 60.05 Outergarments	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 60.05 Vêtements de dessus	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 60.06 Knitted or crocheted fabrics and articles thereof	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 60.06 Tissus de bonneterie et articles en ces tissus	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.01 Men's and boys' outergarments of synthetic fibres	Canada	Japan	613

(a) Description:

XR(JAP) Slacks of man-made fibres, XR(KOR) slacks of man-made fibres, sleepwear of polyester/cotton; XR(HK) slacks of polyester, polyester/cotton; XR(MALAYSIA) slacks of polyester/cotton; XR(SING) slacks of polyester cotton and polyester.

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

See sheet on item 51.04 - Canada.

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.01 Vêtements de dessus pour hommes et garçonnets, en fibres synthétiques	Canada	Japon	673

a) Nature de la mesure:

XR(JAP) Pantalons légers de fibres textiles synthétiques et artificielles;
 XR(KOR) pantalons légers de fibres textiles synthétiques et artificielles, linge
 de nuit en polyester/coton; XR(HK) pantalons légers de polyester, de polyester/
 coton; XR(MALAISIE) pantalons légers de polyester/coton; XR(SING) pantalons
 légers de polyester/coton et de polyester.

b) Observations des autres pays:c) Observations du pays appliquant la mesure:

Voir n° 51.04 - Canada

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.01 Men's and boys' outergarments	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogué:
ex 61.01 Vêtements de dessus pour hommes et garçonnetts	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.02 Women's, girls' and infants' outer garments of synthetic fibres	Canada	Japan	613

(a) Description:

XR(JAP) slacks of man-made fibres; XR(KOR) slacks of man-made fibres; sleep-wear of polyester/cotton; XR(HK) slacks of polyester, polyester/cotton; XR(MALAYSIA) slacks of polyester/cotton; XR(SING) slacks of polyester and polyester/cotton; XR(JAP) blouses of polyester/cotton; (KOR) of man-made fibres; (HK) of polyester/cotton and polyester.

(b) Comments by other countries:(c) Comments by country maintaining the measures:

See sheet on item 51.04 - Canada

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.02 Vêtements de dessus pour femmes, fillettes et jeunes enfants, en fibres synthétiques	Canada	Japon	613

a) Nature de la mesure:

XR(JAP) pantalons légers en fibres synthétiques et artificielles; XR(KOR) pantalons légers en fibres synthétiques et artificielles, vêtements de nuit en polyester/coton; XR(HK) pantalons légers en polyester ou polyester/coton, XR(MALAISIE) pantalons légers en polyester/coton; XR(SING) pantalons légers en polyester et polyester/coton; XR(JAP) chemisiers en polyester/coton; (KOR) en fibres synthétiques et artificielles, (HK) en polyester/coton, et polyester.

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

Voir n° 51.04 - Canada

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.02 Women's, girls' and infants' outer garments	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.02 Vêtements de dessus pour femmes, fillettes et jeunes enfants	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.03 Men's and boys' undergarments	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.03 Vêtements de dessous (linge de corps) pour hommes et garçonnets	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.04 Women's, girls' and infants' undergarments	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.04 Vêtements de dessous (linge de corps) pour femmes, fillettes et jeunes enfants	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.03 Handkerchiefs	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (RDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.05 Mouchoirs	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.06 Shawls, scarves etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.06 Châles, écharpes, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (STN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.07 Ties	United States	Japan	

(a) Description:

XR (JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.07 Cravates	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.08 Collars, tuckers, etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.08 Cols, collerettes, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.09 Corsets, corset- belts, etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDE)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.09 Corsets, ceintures-corsets, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.10 Gloves, stockings, etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.10 Ganterie, bas, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 61.11 Accessories for articles of apparel			

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 61.11 Autres acces- soires du vêtement	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 62.01 Travelling rugs and blankets	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 62.01 Couvertures de voyage et autres couvertures	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 62.02 Bed linen, table linen, etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDE)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 62.02 Linge de lit, de table, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NFB item:
ex 62.03 Sacks and bags	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 62.03 Sacs et sachets d'emballage	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 62.04 Tarpeulins, sails etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 62.04 Bâches, voiles d'embarcation	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 62.05 Textile articles	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDE)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 62.05 Articles en matières textiles.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 64.04 Footwear with outer soles of other materials	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 64.04 Chaussures à semelles exté- rieures en autres matières	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 64.06 Gaiters, spats, leggings, etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDE)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 64.06 Guêtres, jambières, molletières, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 65.01 Hat forms etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 65.01 Cloches, etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 65.02 Hat shapes	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 65.02 Cloches ou formes pour chapeaux	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 65.03 Felt hats	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 65.03 Chapeaux de feutre	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 65.04 Hats and other headgear	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 65.04 Chapeaux et autres coiffures	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 65.05 Hats and other headgear	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 65.05 Chapeaux et autres coiffures	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 65.06 Other headgear	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 65.06 Autres coiffures	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 65.07 Head bands, lining etc.	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 65.07 Bandes pour garni- ture intérieure, coiffes etc.	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
69.11 Tableware ... of porcelain ...	United Kingdom	Poland	363

(a) Description:

BQ(POL)

See sheet on item 51.04 - United Kingdom and item 69.07 - France.

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
69.11 Vaisselle ... en porcelaine	Royaume-Uni	Pologne	363

a) Nature de la mesure:

BQ(POL)

Voir n° 51.04 - Royaume-Uni et n° 69.07 - France.

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
69.12 Tableware ... other kinds of pottery	United Kingdom	Poland	363

(a) Description:

BQ(POL)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
69.12 Vaisselle ... en autres matières céramiques	Royaume-Uni	Pologne	363

a) Nature de la mesure:

BQ(POL)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 70.10 Carboys, bottles, jars ... of glass, of a capacity of not less than 25 cl but not more than 2.5 l	Benelux	Czechoslovakia	360 380

(a) Description:

BQ(CZ)

See sheet on ex Chapter 32 - Benelux.

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

B

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 70.10 Bonbonnes, bouteilles, flacons, ... en verre d'une contenance de plus de 25 cl jusqu'à 2½ l	Benelux	Tchécoslovaquie	360 380

a) Nature de la mesure:

BQ(CZ)

Voir ex Chap. 32 - Benelux

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
70.20 Glass fibre, yarns fabrics	United States	Japan	

(a) Description:

XR(JAP)

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
70.20 Laine de verre, fibres de verre et ouvrages en ces matières	Etats-Unis	Japon	

a) Nature de la mesure:

XR(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
71.12 Articles of jewellery ... precious metal; <u>Necklace of gold</u>	Japan	United Kingdom	

(a) Description:

DL

(b) Comments by other countries:

Under Ministry of Finance regulations specific approval is required for the import of any article containing more than 50 per cent of gold. Such approval is only given when MITI consider the articles indispensable for industrial or other use. Trade in high-class jewellery and liquid gold (gold paint) is, as a result of these regulations, almost entirely frustrated. (Comment made in connexion with original compilation of NTB inventory.)

(c) Comments by country maintaining the measures:

Article XX. See sheet on 71.07 - Japan. The import restrictions will be lifted on 1 April 1974.

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
71.12 Articles de bijou- terie et de joaillerie, en métaux précieux; Colliers d'or	Japon	Royaume-Uni	

a) Nature de la mesure:

DL

b) Observations des autres pays:

Conformément aux réglementations du Ministère des finances, une autorisation spécifique est nécessaire pour l'importation de tout article contenant plus de 50 pour cent d'or. Cette autorisation n'est accordée que lorsque le MITI estime que les articles sont indispensables pour des usages industriels ou autres. Le commerce des articles de bijouterie et de joaillerie de luxe et de l'or liquide (peinture d'or) est, en raison de ces réglementations, presque entièrement entravé. (Observations formulées au sujet de la documentation contenue initialement dans le catalogue des obstacles non tarifaires.)

c) Observations du pays appliquant la mesure:

Article XX. Voir n° 71.07 - Japon.

La restriction à l'importation sera levée le 1er avril 1974.

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating as interest:	NTB item:
73.02 Ferro-manganese other than carbonized, ferro-silicum, ferro-silico-manganese, ferro-chrome, ferro-silico, chrome, ferro-vandium	France		

(a) Description:

DL

Restrictive licensing in New Caledonia.

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measure:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:
73.02 Ferromanganèse autre que carboné, ferrosilicium, ferro-silicomanganèse, ferrochrome, ferro- silicochrome, ferrovandium	France	

a) Nature de la mesure:

DL

Régime de licence restrictif pour la Nouvelle-Calédonie

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
73.32 Bolts and nuts not worked by lathe	Benelux	Japan	

(a) Description:

BQ(JAP)

(b) Comments by other countries:

(d) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure	Pays intéressés:	N° du catalogue:
73.32 Boulons et écrous, n'ayant subi aucun travail de tours ou de décolletage	Benelux	Japon	

a) Nature de la mesure:

BQ(JAP)

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 84.09, 22, 24 ¹ 87.01, 04 Tractors, road rollers and parts thereof; used, second-hand or disposals	Australia	Canada United States	371

(a) Description:

DL

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

See sheet on item 84.22 - Australia.

(d) Category:

¹Tariff items: ex the following items: 84.22.110, 84.22.190, 84.24.300, 84.09.000, 87.01.200, 87.01.300, 87.01.400, 87.01.900, 87.04.100, 87.04.200

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 84.09, 22, 24 ¹ ; 87.01, 04 Tracteurs, rouleaux, compresseurs et leurs parties et pièces détachées, usagés, d'occasion ou de rebut	Australie	Canada Etats-Unis	371

a) Nature de la mesure:

DL

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

Voir n° 84.22 - Australie.

d) Catégorie:

¹Positions tarifaires: ex positions suivantes: 84.22.110, 84.22.190,
84.24.300, 84.09.000, 87.01.200, 87.01.300, 87.01.400, 87.01.900, 87.04.100,
87.04.200.

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 84.22 ¹ , 23; 87.02, 03, 07, Earth-moving, excavating and materials handling machinery and equipment and parts thereof used, second- hand or disposals	Australia	Canada United States	371

(a) Description:

DL

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

The normal tariff and anti-dumping processes do not provide effective means of giving reasonable protection to domestic industry in cases of used, second-hand or disposal goods because the products tend to be sold at prices which do not bear any relationship to their value. Other countries have practices similar to those of Australia.

In 1967, the Australian Tariff Board recommended continuation of the restrictions for a further ten years. At the end of that period, the controls will be subject to a further review by the Board. Careful consideration is given to all applications for permission to import the items covered by the controls.

(d) Category:

¹Tariff items: ex the following items: 84.22.111, 84.22.190, 84.22.391, 84.22.399, 84.22.410, 84.22.420, 84.22.490, 84.23.111, 84.23.119, 84.23.190, 84.23.210, 84.23.220, 84.23.290, 84.23.310, 84.23.390, 84.24.300, 87.01.200, 87.01.411, 87.01.419, 87.01.491, 87.01.499, 87.01.900, 87.02.121, 87.02.130, 87.03.921, 87.03.990, 87.04.100, 87.04.200, 87.04.900, 87.07.111, 87.07.119, 87.07.120, 87.07.190, 87.07.210, 87.07.290

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 84.22 ¹ , 23; 87.02, 03, 07, Machines et appareils d'excavation, de terrassément et de manutention, et leurs parties et pièces détachées, usagés, d'occasion ou de rebut	Australie	Canada Etats-Unis	371

a) Nature de la mesure:

DL

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

Les procédés tarifaires et antidumping normaux ne constituent pas des moyens efficaces pour accorder à l'industrie nationale une protection raisonnable dans le cas des marchandises usagées, d'occasion ou de rebut, car ces produits sont généralement vendus à des prix sans rapport avec leur valeur. D'autres pays appliquent des méthodes analogues à celles de l'Australie.

En 1967, la Commission australienne du tarif a recommandé le maintien des restrictions pendant encore dix ans. A la fin de cette période, la Commission étudiera de nouveau les restrictions. Toutes les demandes d'autorisation d'importer les produits soumis à restriction sont examinées soigneusement.

d) Catégorie:

¹Positions tarifaires: ex positions suivantes: 84.22.111, 84.22.190, 84.22.391, 84.22.399, 84.22.410, 84.22.420, 84.22.490, 84.23.120, 84.23.190, 84.23.210, 84.23.220, 84.23.290, 84.23.310, 84.23.390, 84.24.300, 87.01.200, 87.01.411, 87.01.419, 87.01.491, 87.01.499, 87.01.900, 87.02.121, 87.02.130, 87.03.921, 87.03.990, 87.04.160, 87.04.200, 87.04.900, 87.07.111, 87.07.119, 87.07.120, 87.07.190, 87.07.210, 87.07.290.

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 84.53 Electronic digital automatic data processing machines (including those with analogous data only) (central processing units, remote terminal units, memory units, and other units imported with central processing units, excluding input- output typewriters); auxiliary machines of digital type electronic calculating machines falling within heading No. 84.52-1 of the Customs Tariff Schedules (remote terminal units (excluding input- output typewriters) and memory units).	Japan	United States	439

(a) Description:

DL

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

Japan plans to lift these import restrictions in 1975.

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 84.53 Machines électroniques numériques pour le traitement automatique des données (ainsi que les machines simplement analogiques) (unités centrales de traitement, unités terminales à distance, unités de mémoire et autres unités importées avec des unités centrales de traitement à l'exclusion des machines à écrire constituant des unités d'entrée et de sortie); machines à calculer élec- troniques auxiliaires de type numérique de la sous- position 84.52-1 du tarif douanier (unités terminales à distance) (à l'exclusion des machines à écrire constituant des unités d'entrée et de sortie et des unités de mémoire)	Japon	Etats-Unis	439

a) Nature de la mesure:

DL

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

Le Japon envisage de lever ces restrictions à l'importation en 1975.

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 84.55 Parts and accessories for machines covered by above ex items 84.52-84.53; for computers	Japan	United States	439

(a) Description:

DL

See sheet on item 84.52.

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

Japan plans to lift this restriction in 1975.

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 84.55 Pièces détachées et accessoires des machines des n° ex 84.52 et 84.53 ci-dessus, pour calculatrices	Japon	Etats-Unis	439

a) Nature de la mesure:

DL

Voir n° 84.52.

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

Le Japon envisage de lever ces restrictions à l'importation en 1975.

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 85.21-22 Diodes, transistors, similar semi-conductor devices and inte- grated circuits with not less than 200 elements in circuit of digital or linear type	Japan	United States	

(a) Description:

DL

(b) Comments by other countries:

The representative of the United States expressed the view that Japan has a high level of technology in this field, perhaps the best in the world. He said that his country expected liberalization at an early date.

(c) Comments by country maintaining the measures:

Certain types of integrated circuits were liberalized on 1 September 1970. Japan plans to lift this restriction in the course of 1974.

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 85.21 Diodes, transistors et dispositifs similaires à semi-conducteurs, et circuits intégrés, du type numérique ou linéaire, comportant non moins de 200 éléments	Japon	Etats-Unis	

a) Nature de la mesure:

DL

b) Observations des autres pays:

Le représentant des Etats-Unis a estimé que le Japon a atteint dans ce domaine un niveau technologique élevé et peut-être même le plus élevé du monde. Il a déclaré que son pays espérait que ces produits seraient libéralisés dans un proche avenir.

c) Observations du pays appliquant la mesure:

Certains pays de circuits intégrés ont été libéralisés le 1er septembre 1970.

Le Japon envisage de lever cette restriction au cours de l'année 1974.

d) Catégorie:

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 87.01 ¹ Tractors ... used, second-hand or disposals	Australia	Canada United States	371

(a) Description:

DL

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

See sheet on item 84.22 - Australia.

(d) Category:

¹Tariff items: ex the following items: 84.22.111, 84.22.112, 84.22.119, 84.22.190, 84.24.300; 84.09.000; 87.01.200; 87.01.300; 87.01.400; 87.01.900; 87.04.100, 87.04.200

<u>Restrictions à l'importation</u>			
Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 87.01 ¹ Tracteurs ... usagés, d'occasion ou de rebut	Australie	Canada Etats-Unis	371

a) Nature de la mesure:

DL

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

Voir n° 84.22 - Australie.

d) Catégorie:

¹ Positions tarifaires: ex n° 84.22.111, 84.22.112, 84.22.119, 84.22.190, 84.24.300, 84.09.000, 87.01.200, 87.01.300, 87.01.400, 87.01.900, 87.04.100, 87.04.200.

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
ex 87.02 ¹ Used, second-hand or disposals four-wheel drive vehicles	Australia	Canada United States	371

(a) Description:

DL

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

A review of these controls is currently being conducted by the Tariff Board.
See sheet on item 84.22 - Australia.

(d) Category:

¹Tariff items: ex the following items: 87.02.130, 87.03.990, 87.04.900

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
ex 87.02 ¹ Véhicules automobiles à quatre roues motrices, usagés, d'occasion ou de rebut	Australie	Canada Etats-Unis	371

a) Nature de la mesure:

DL

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

La Commission du Tarif procède actuellement à l'examen de cette réglementation.
Voir n° 84.22 - Australie.

d) Catégorie:

¹ Positions tarifaires: ex n° 87.02.130, 87.03.990, 87.04.900

Import Restrictions

Product: (BTN)	Country or group maintaining measures:	Countries indicating an interest:	NTB item:
92.11 Combined portable apparatus	Italy	Japan	Italy's own notification

(a) Description:

92.11 - A - III 2 Cod 503
BQ (Japan) 92.11 - A - III 2 Cod 505

(b) Comments by other countries:

(c) Comments by country maintaining the measures:

(d) Category:

Restrictions à l'importation

Produit: (NDB)	Pays ou groupe appliquant la mesure:	Pays intéressés:	N° du catalogue:
92.11 Appareils portatifs mixtes	Italie	Japon	Notification de l'Italie

a) Nature de la mesure:

BQ(Japon)	92.11 - A - III 2 Cod 503
	92.11 - A - III 2 Cod 505

b) Observations des autres pays:

c) Observations du pays appliquant la mesure:

d) Catégorie: